



Eyalet İçişleri ve Adalet Bakanlığı
Kanton Gençlik Müdürlüğü - KJA

Hallerstrasse 5
Postfach
3001 Bern
+41 31 633 76 33
kja-bern@be.ch
www.be.ch/kja

Özel Destek ve Korunma İhtiyacı Olan Çocuklara Yönelik Hizmetler Hakkında Yönetmelik (KFSV) Madde 32 ve devamındaki hükümler uyarınca destek ve koruma hizmetlerinde maliyetlere katılım hakkında bilgilendirme kılavuzu

Maliyetlere katılım yükümlülüğü

Bir çocuk yatılı hizmet alıyorsa veya Bern kantonu tarafından önceden finanse edilen ayakta hizmet alıyorsa, ebeveynler masrafların bir kısmını karşılamak zorundadır.

Ebeveynlerin masrafların ne kadarını üstlenecekleri onların ekonomik koşullarına bağlıdır. Eğer ebeveynler sosyal yardım [Sozialhilfe] veya tamamlayıcı yardım [Ergänzungsleistung] alıyorsa masraflara katılmak zorunda değildirler.

Çocuklar ve genç yetişkinler yalnızca gelir ve mal varlıklarını kendileri beyan ediyorsa ve yıllık gelirleri 55.000 İsviçre frangının üzerindeyse yatılı hizmetlerin maliyetlerine katılmak zorundadırlar.

Katılım miktarının hesaplanması

Katılım miktarının hesaplanmasında güncel vergi tarhiyatı kararındaki bilgiler esas alınır. Serbest meslek sahipleri için son üç vergi tarhiyat kararı dikkate alınır.

Eğer ebeveynler birlikte yaşamıyorlarsa masraflara katılımları ayrı ayrı hesaplanır. Halihazırda nafaka ödemekte olan ebeveynler için de katılım miktarı hesaplanır. Bu nafaka hesaplamada dikkate alınır.

Maliyetlere katılım miktarının hesaplanmasından Sosyal Hizmetler [Sozialdienst] sorumludur. Sosyal Hizmetler katılım miktarını ebeveynlerle birlikte kararlaştırır. Ardından Kanton Gençlik Müdürlüğü [Kantonales Jugendamt - KJA] (anlaşmalı hizmetler için) veya Sosyal Hizmetler (talimat üzerine verilen hizmetler için) tarafından aylık dönemler halinde fatura kesilir.

Uzlaşma yoksa

Sosyal hizmetler ile ebeveynler arasında bir anlaşma sağlanamazsa, bütün belgeler Sosyal Hizmetler tarafından Kanton Gençlik Dairesine iletilir. Kanton Gençlik Dairesi, katılım miktarlarının tahsili için hukuk yoluna başvurabilir.

Yasal temeller

- Özel Destek ve Korunma İhtiyacı Olan Çocuklara Yönelik Hizmetler Hakkında Kanun [Gesetz über die Leistungen für Kinder mit besonderem Förder- und Schutzbedarf (KFSG)]
- Özel Destek ve Korunma İhtiyacı Olan Çocuklara Yönelik Hizmetler Hakkında Yönetmelik [Verordnung über die Leistungen für Kinder mit besonderem Förder- und Schutzbedarf (KFSV)]

Sorularınız mı var?

Bu yazımızda sizlerle en önemli bilgileri paylaşmış olduğumuzu umarız. Bununla birlikte sizin de sorularınız olabilir. Lütfen

- yetkili Sosyal Hizmetlere başvurunuz.

Daha fazla bilgi için Kanton Gençlik Dairesinin internet sitesinde "[Ordentliche Kostenbeteiligung](#)" (Olağan Maliyet Katılımı) başlıklı bölümü inceleyebilirsiniz.